# 目次 Contents

1.	定格 Rating ······	1
(1)	)定格電力 Rated power ·····	1
(2)	)定格電圧 Rated voltage ······	1
(3)	)素子最高電圧 Limiting element voltage ·····	2
(4)	)最高過負荷電圧 Maximum overload voltage ·····	2
(5)	)最高断続過負荷電圧 Maximum Intermittent overload voltage ·····	2
(6)	)定格パルス電圧 Rated pulse voltage ·····	2
(7)	)静電気による破壊 Destruction by static electricity ·····	4
(8)	)温度による抵抗値変化 Variation of resistance with temperature ・・・・	4
2.	基板設計 PCB(printed circuit board) designs ·····	5
(1)	)チップ抵抗器の推奨ランド寸法 ··········· Recommended Land Dimensions for Surface mount Resistors	5
(2)	)基板たわみ Board flex ·····	6
(3)	)表面実装用抵抗器と配線基板の熱膨張係数 ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	7
3.	仮止め接着剤塗布 Temporarily set adhesive application ········	7
(1)	)接着剤塗布時の注意点 Precautions when applying adhesive ······	7
(2)	)接着剤の種類 Types of adhesive ······	8
4.	実装 Mounting ·····	8
(1)	)実装時の注意点 Precautions for mounting ·····	8
5.	はんだ付け条件 Soldering conditions ·····	9
(1)	)はんだ付け許容温度・時間 Allowable soldering temperature and time	9
(2)	)はんだ盛り量について Amount of solder ·····	9
(3)	) リフローはんだ付け Reflow soldering ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	9
(4)	)フローはんだ付け Flow soldering ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	1 0
(5)	) コテはんだ付け Soldering iron ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	1 1
6.	洗浄 Cleaning ······	1 1
7.	保存上の注意 Storage precautions ·····	1 2
8	使用期限 Expiration date ····································	1 2

# 1. 定格 Rating

#### (1) 定格電力 Rated power

定格電力は、周囲温度 70℃において連続負荷できる最大電力です。

周囲温度が 70℃を超える場合は、次の軽減曲線によって定める定格電力比を乗じた値をもって定格電力とします。

The rated power is the maximum power that can be continuously loaded at an ambient temperature of  $70~^{\circ}\text{C}$ .

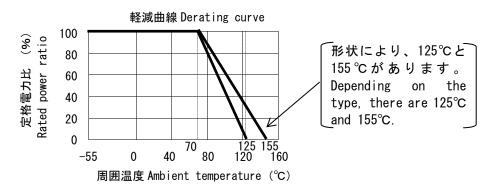
If the ambient temperature exceeds 70 °C, the rated power is obtained by multiplying the rated power ratio determined by the derating curve below.

(例 example)

周囲温度 100°Cの場合、RPC03 (0.10W) の負荷電力の最大値は、

(0.10 W) ×65%=0.065 Wとなります。

When the ambient temperature is 100°C, the max. load power of RPC03(0.10W) is (0.10 W)  $\times$  65%=0.065 W).



#### (2) 定格電圧 Rated voltage

定格電圧は、定格電力に対応する直流又は交流(商用周波実効値)の電圧で、次式によって求められます。 但し、求められた電圧が素子最高電圧を超える場合は、素子最高電圧をもって定格電圧とします。

The rated voltage is the voltage of DC or AC (effective value of commercial frequency) corresponding to the rated power, and is calculated by the following formula. However, when the obtained voltage exceeds the element maximum voltage, the rated voltage is assumed to be the limiting element voltage.

$$E = \sqrt{P \cdot R}$$

E:定格電圧 V (ボルト) Rated Voltage V (Volt) P:定格電力 W (ワット) Rated Power W (Watt) R:公称抵抗値  $\Omega$  (オーム) Nominal resistance  $\Omega$  (0hm)

#### (例 example)

① RPC05 0.1W、10kΩの場合

算出された値は、RPC05の素子最高電圧である50∨を超えませんので、31.62∨が定格 電圧となります。

The calculated value does not exceed 50V, which is the limiting element voltage of RPCO5, so 31.62V is the rated voltage.

#### ② RPC03 0.1W、100kΩの場合

$$\sqrt{ (0.10 \text{ W}) \times 100,000 \Omega} = 100 \text{ V}$$
 となります。

RPC03 の素子最高電圧 50 V を超えるため、定格電圧は素子最高電圧である 50 V となります。 Since it exceeds the element maximum voltage 50V, which is the limiting element voltage of RPC03, so the rated voltage is 50V.

#### (3) 素子最高電圧 Limiting element voltage

素子最高電圧は、連続負荷できる定格電力に対応する直流又は、交流(商用周波実効値)の電圧の最大値です。

The limiting element voltage is the maximum voltage of DC or AC (commercial frequency effective value) corresponding to the rated power that can be continuously loaded.

#### (4) 最高過負荷電圧 Maximum overload voltage

過負荷電圧は、5 秒間、1 回連続負荷できる直流又は、交流(商用周波実効値)の電圧の最大値であり定格電圧の 2.5 倍の電圧としていますが、各品番により規定された上限電圧が最高過負荷電圧になります。 The overload voltage is a maximum value of a DC or AC (commercial frequency effective value) voltage that can be continuously loaded once for 5 seconds, and is 2.5 times the rated voltage. However, the upper limit voltage specified by each product type is the maximum overload voltage.

#### (5) 最高断続過負荷電圧 Maximum intermittent overload voltage

断続過負荷電圧は、1 秒 0N、25 秒 0FF を 10000 サイクル負荷できる交流(商用周波実効値)電圧の最大値であり、定格電圧の 2.5 倍(一部形状は、2.0 倍)の電圧とします。但し、各品番によりその上限電圧は最高過負荷電圧と同じ電圧になります。

Intermittent overload voltage is the largest AC (commercial frequency effective value) voltage that can be used for 10000 cycles of loading ON 1 second and OFF 25 seconds. The voltage is 2.5 times the rated voltage (partially, 2.0 times the rated voltage). However, the upper limit voltage specified by each product type is the maximum intermittent overload voltage. Normally, the upper limit voltage for each product type is the same as the maximum overload voltage.

#### (6) 定格パルス電圧 Rated pulse voltage

以下のような方形波のパルスが抵抗器に印加された場合のパルス定格電圧 Ep の目安は、次式にて求められます。但し、Ep が a)、b)の制限値を越える場合は、その低い方の制限値を Ep とします。

When a square wave pulse like the one shown below is applied to a resistor, the rated pulse voltage Ep (guideline) can be calculated using the following formula. However, if Ep exceeds the limit values of a) and b), the lower limit value will be taken as Ep.

$$Ep = \sqrt{P \times R \times T / \tau}$$

(但し、τは10ms以下とする。10msを超える場合、 定格電圧をEpとする。又、定格電力は、周囲温度を 考慮して負荷軽減曲線に従い軽減する。)

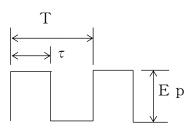
(However,  $\tau$  shall be 10ms or less.

If  $\tau$  exceeds 10ms, the rated voltage shall be Ep.

In addition, the rated power is reduced according to the load derating curve in consideration of the ambient temperature.)

Ep:パルス定格電圧 Rated pulse voltage (V) P:定格電圧 Rated voltage (W) R:公称抵抗値 Nominal resistance  $(\Omega)$   $\tau$ :パルス持続時間 Pulse duration (s) T:周期 Period (=1/f) (s)

(但し、T>1sの場合、T=1sとする。 However, if T>1s, T=1s.)



a) 形状及び抵抗値によるパルス電圧ピーク値制限(代表例 \* 但し、カスタム品は除きます。) Pulse voltage peak value limit by types and resistance value (Typical example, ※ excluding custom products)

### 【一般品例】[General product example]

パルス電圧ピーク値	形状
Pulse voltage peak value	Туре
定格電圧の4倍	10Ωを超える全ての RPC (RPC03 サイズ以下は全抵抗値)
4times the rated voltage	All RPCs over 10 $\Omega$
	(RPCO3 size or less: all resistance value)
定格電圧の 5 倍	10Ω以下の全ての RPC (RPC03 サイズ以下は除く)
5times the rated voltage	All RPCs:10Ω or less (except RPC03 size or less)

### 【耐サージ品、長辺品例】[Anti-surge product, wide terminal product example]

パルス電圧ピーク値	形状
Pulse voltage peak value	Туре
定格電圧の4倍	RPL05, ZPX03, VCX03
4times the rated voltage	
定格電圧の4.5倍	RPZ18, HPZ18, VCW18
4.5times the rated voltage	
定格電圧の5倍	RPZ10, RPZ33, HPZ10, HPZ33,
5times the rated voltage	RPW18, RPW50, RPY18

【耐パルス品: TPC10】[Anti-pulse products: TPC10]

[mij/ リンス 曲: IT OTO ] [AITET purse products: IT OTO]				
デューティー 4 %固定	パルス電圧ピーク値制限	パルス電圧ピーク値制限		
Duty 4% fixed	(10Ω以下)	(10 <r≦560ω)< td=""></r≦560ω)<>		
	Limitation of pulse	Limitation of pulse voltage		
	voltage peak value	peak value		
	(10Ωor less)			
印加時間 Applied time	定格電圧の 6 倍	定格電圧の5倍		
$1 \text{ms} < \tau \leq 10 \text{ms}$	6times the rated voltage	5times the rated voltage		
印加時間 Applied time	定格電圧の8倍	定格電圧の6倍		
$0.1 \text{ms} < \tau \leq 1 \text{ms}$	8times the rated voltage	6times the rated voltage		
印加時間 Applied time	定格電圧の10倍	定格電圧の9倍		
$0.01 \text{ms} < \tau \leq 0.1 \text{ms}$	10times the rated voltage	9times the rated voltage		
印加時間 Applied time	定格電圧の15倍	定格電圧の12倍		
$\tau \leq 0.01$ ms	15times the rated voltage	12times the rated voltage		

b) 最高過負荷電圧 (4) 項による制限 Limitation according to the maximum overload voltage (4) 上記定格パルス電圧 Ep が、各シリーズ及び抵抗値毎に定められた最高過負荷電圧を超えない事。 The above rated pulse voltage Ep must not exceed the maximum overload voltage specified for each series and resistance value.

(7) 静電気による破壊 Destruction by static electricity

静電気の放電やインラッシュ等で数千 Vの瞬時的な負荷が加わると、抵抗値が大きく変化することがありますので、装着基板のお取り扱い時には帯電防止や除電を処して頂くことをおすすめします。

「厚膜表面実装用固定抵抗器は、抵抗体にメタルグレーズ厚膜を使用しています。 メタルグレーズ厚膜は、薄膜(炭素皮膜、金属皮膜)のような均質な導電体でなく、 導電粒子(RuO2)と絶縁粒子(ガラス質)の混合体であり、高電圧を受けると、 絶縁粒子に負荷集中が起きて破壊し、抵抗値変化に至ります。

If a momentary load of several thousand voltage is applied due to static electricity discharging or inrush, etc., the resistance may change significantly. Therefore, when handling the mounted board, we recommend that you take measures to prevent or eliminate static electricity.

Thick film Fixed Surface Mount Resistors uses a metal glaze thick film for the resistor.

The metal glaze thick film is not a homogeneous conductor such as a thin film (carbon film or metal film), but a mixture of conductive particles (RuO2) and insulating particles (vitreous). When subjected to high voltage, the insulating particles are subjected to load concentration, resulting in breakdown, leading to a change in the resistance value.

(8) 温度による抵抗値変化(抵抗温度係数・TCR)

Variation of resistance with temperature (Temp. Coefficient of Resistance/TCR)

二つの規定の温度間における1℃あたりの抵抗値の変化量で、次式から求められます。

The amount of change in resistance per °C between two specified temperatures, calculated from the following formula.

温度による抵抗値変化  $(\times 10^{-6}/^{\circ}C) = \frac{R \ t - R \ T}{R \ T \ (\ t - T)} \times 10^{6}$  Variation of resistance with temperature

T. C. R. 
$$(\times 10^{-6})^{\circ}$$
C) =  $\frac{R t - R T}{R T (t - T)} \times 10^{6}$ 

T:常温 t:試験温度 RT:T℃における抵抗値 Rt:t℃における抵抗値

T: Normal temperature t: Test temperature RT: resistance at  $T^{\circ}C$  Rt: resistance at  $t^{\circ}C$ 

⚠注意事項 Precautions

以上の(1)~(8)項については、あくまで部品単体の品質を保証する目安であり、実使用においては、 お客様の製品に実装された状態で他部品の発熱や基板の耐熱温度等を考慮すると、以上の定格を満足でき ない場合もありますのでご注意願います。

又、パルスなどの過渡的な負荷が加わる場合は、実装された状態での評価確認を実施願います。

The above items (1) to (8) are only guidelines for guaranteeing the quality of the individual components. Note that in actual use, the rated values may not be satisfied if the heat generation of other components, the heat resistance of Substrate, etc. are considered when the components are mounted on your product.

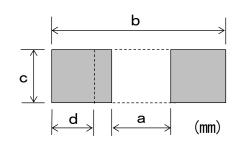
In addition, when a transient load such as pulse is applied, confirm the evaluation in the mounted state.

# 2. 基板設計 PCB designs

(1) 表面実装用抵抗器の推奨ランド寸法

Recommended Land Dimensions for Surface mount Resistors

表面実装用抵抗器をプリント基板にはんだ付けする場合のランド寸法は、使用条件によって異なりますが、下記の寸法範囲内にあることをお薦めします。(長辺電極は目安になります。)The land dimensions when soldering a surface mount resistor to a printed circuit board vary depending on the usage conditions, but we recommend that it be within the dimension range below.



(For the wide terminal type, a guideline is listed.)

形状	サイズ	а	b	С
Type	Size (mm)	а	Ь	C
RPC01	$0.6 \times 0.3$	0. 25 <b>~</b> 0. 35	0.6~1.1	0.3~0.45
RPC03	1. 0 × 0. 5	0. 40~0. 55	1.3~1.7	0.5~0.6
(RPL03)	1.0 ^ 0. 3	(0. 30~0. 45)	1. 5. 1. 7	0. 37-0. 0
RPC05	1. 6 × 0. 8	0.75~1.1	2.1~2.5	0.7~1.0
(RPL05)	1.0 ~ 0.0	(0. 65~0. 9)	2. 1. 2. 3	0. 7.21.0
RPC10	2. 0 × 1. 25	0.9~1.3	2.6~3.1	1, 1~1, 5
(RPL10, RPZ10)	2.0 × 1.20	(0.85~1.2)	2.0~3.1	1.1~1.5
RPC18	3. 2 × 1. 6	1.7~2.4	3.7~4.2	1.4~1.9
(RPL18, RPZ18)	3. Z × 1. 0	(1. 45~2. 1)	3. 7~4. 2	1.4~1.9
RPC33	3. 2 × 2. 5	1.7~2.4	3.7~4.2	2.3~3.0
(RPL33, RPZ33)		(1. 45~2. 1)	3. 7~4. 2	2. 3~3. 0
RPC50, RPL50	5. 0 × 2. 5	2.7~3.8	5. 6~6. 1	2. 3~3. 0
RPC1S	6 2 4 2 2	3.6~5.1	6.9~7.4	2.9~3.8
(RPL1S)	6. 3 × 3. 2	(2. 5 <b>~</b> 3. 7)	0.9~7.4	2.9~3.8
VCW10	1. 25 × 2. 0	0. 55	2. 35	2. 0
RPY18, RPW18	1 0 0 0	0.0	0.7	2.0
VCW18, CPQ18	1.6×3.2	0. 9	2. 7	3. 2
RPW50, CPQ50	2. 5 × 5. 0	0. 75	3. 6	5. 0
RPW1S, CPQ1S	$3.2 \times 6.3$	1. 0	4. 4	6. 3

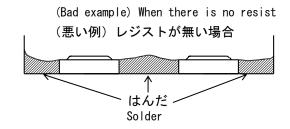
また、各寸法取りには、次の点に配慮が必要です。

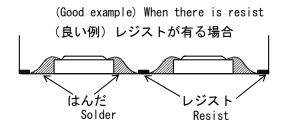
In addition, the following points must be taken into consideration for each dimension.

記号 Symbol	配慮点 Points of consideration	備考 Remarks
а	部品の裏面電極幅 配線ルール Bottom duration of the component Wiring rule	狭過ぎるとランド間の配線がしづらくなります。 If it is too narrow, it is difficult to wire between the lands.
С	基板上での占有面積 隣接ランドとの距離 Area occupied on the board Distance from adjacent land	広い程接合強度は強くなります。 The larger the width, the stronger the bonding strength.
d	基板上での占有面積 隣接ランドとの距離 Area occupied on the board Distance from adjacent land	広い程接合強度は強くなりますが、抵抗器 立ちが発生し易くなります。 The larger the width, the stronger the bonding strength. However, he resistor will be more likely to stand up.

共通ランドに表面実装用抵抗器をはんだ付けする場合は、はんだ量を適正にして電極部へのストレスを少なくするために、ソルダーレジストによってランドを分離することが必要です。

When soldering surface mount resistors to common lands, it is necessary to separate the lands by solder resist in order to reduce stress on the electrode part with proper amount of solder.





#### (2) 基板たわみ Board flex

配線基板にたわみを生じた場合、表面実装用抵抗器にストレスが加わり電極部の剥離やチップ抵抗器自体の割れやクラックを生じる事があります。これらを防止するためには、配線基板に反りやたわみなどの物理的なストレスを極力生じさせない工夫や、基板分割時や支持体への装着時などにたわみ等のストレスがチップ抵抗器に加わらないような部品配置にすることが必要です。

基板たわみ強度の試験方法と実力データの一例を以下に示します。

If the printed circuit board is bent, stress will be applied to the surface mount resistor, which may cause the electrodes to peel off or the surface mount resistor itself to break or crack.

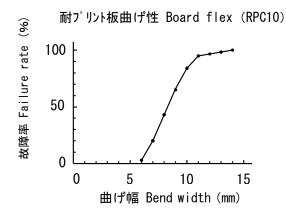
In order to prevent these problems, it is necessary to take measures to minimize physical stress such as warping or bending on the wiring board.

It is necessary to arrange the components so that stress such as bending is not applied to the surface mount resistor when dividing the board or mounting it on a support.

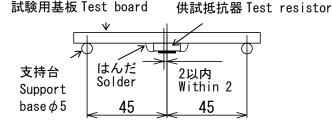
An example of the test method and actual performance data for board flex is shown below.

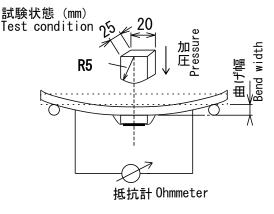
#### 「耐プリント板曲げ性試験方法]

- ① 供試抵抗器は、JIS C 5201 により、試験 用基板に取り付ける。
  - 尚、供試抵抗器の中心は支持台間の中心 から±2 mm 以内とする。
- ② 基板は、図に示すように、中心からそれ ぞれ45 mm の点を支持し、その中央部を規 定の治具で加圧しながら抵抗値を測定する。
- ③ 規定の曲げ幅になるまで、毎秒約1 mmの 速さで加圧する。



取付け状態 Installation condition (mm)





#### [Board flex Test Methods]

- ① The resistor under test is attached to the test board according to JIS C 5201 . The center of the test resistor shall be within  $\pm 2$  mm from the center between the supports.
- ② The board is supported at each point 45 mm from the center as shown in the figure, and the resistance value is measured while applying pressure to the center using a specified jig.
- 3 Apply pressure at a rate of about 1 mm per second until the specified bend width is reached.

#### (3) 表面実装用抵抗器と配線基板の熱膨張係数

Coefficient of thermal expansion for surface mount resistors and circuit board

表面実装用抵抗器(アルミナ基板)と配線基板の熱膨張係数は、下表のように大きな違いがあります。 電力型表面実装用固定抵抗器(5025 サイズ以上)をご使用に際しては、貴社にて十分に性能・信頼性等をご 確認の上、ご使用下さい。

The thermal expansion coefficients of the surface mount resistor (alumina Substrate) and the circuit board differ significantly as shown in the table below.

Please confirm the performance and reliability of the power Fixed Surface Mount Resistors (5025 size or larger) before use.

種類	代表的な熱膨張係数
Type	Typical thermal expansion coefficient
表面実装用抵抗器(アルミナ基板)	7. 50 × 10 <sup>-6</sup>
Surface mount Resistors (Alumina Substrate)	7. 30 ^ 10
銅はく	1. 68 × 10 <sup>-5</sup>
Copper foil	1.08 ^ 10
ガラス布基材エポキシ樹脂(FR-4) 1.04×10 <sup>-5</sup>	
Glass cloth circuit board epoxy resin (FR-4)	1.04 ^ 10

# 仮止め接着剤塗布 Temporary fixing adhesive application

フロー方式のはんだ付け方法の場合は、仮止め接着剤を使用します。

Temporary adhesive is used for the flow soldering method.

### (1)接着剤塗布時の注意点 Cautionary note when applying adhesive

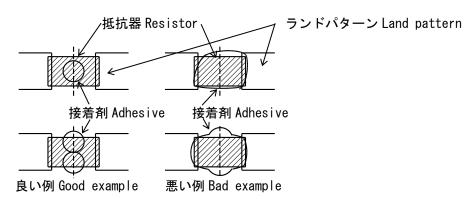
接着剤は、プリント基板に印刷またはディスペンサ等によって定量塗布します。

接着剤量が多過ぎたり、塗布位置がずれると、接着剤が押し潰れランドパターンまで広がってはんだ付け 不良になったり、接着面積が広いと基板の反り等の影響を受け易くなります。

また、塗布量を一定に保つためには、接着剤の粘度管理が大切です。

Adhesive is applied in a fixed amount to the printed circuit board by printing or using a dispenser. If the amount of adhesive is too large or the application position is misaligned, the adhesive will be crushed and spread to the land pattern, resulting in poor soldering. If the adhesive area is large, it will be susceptible to board warping, etc.

It is also important to manage the viscosity of adhesives in order to keep the amount of application constant.



(2) 接着剤の種類 Types of adhesive

① 熱硬化タイプ : エポキシ系接着剤② UV硬化、熱硬化併用タイプ: エポキシ系接着剤

③ UV硬化タイプ : エポキシ系、アクリル系、ポリエステル系接着剤

一般的に硬化時間が短く熱ストレスが少ない②のタイプが最も多く使用されています。

いずれも、絶縁性、接着性、誘電率が低いこと等の、絶縁材料一般の特性を満足する事が必要です。

① Thermosetting type : Epoxy-based adhesives

② UV curing/thermal curing combination type: Epoxy-based adhesives

③ UV cure types : Epoxy-based, acrylic-based, polyester-based adhesives

In general, type② is the most commonly used, as it has a short curing time and little heat stress.

In all cases, it is necessary to satisfy the general characteristics of insulating materials, such as insulation, adhesion, and low dielectric.

# 3. 実装 Mounting

(1) 実装時の注意点 Precautions for mounting

実装荷重が大きすぎる場合やエアーノズル下死点が低すぎる場合は、保護膜欠けやクラックを発生する事がありますので注意が必要です。

又、弊社表面実装用抵抗器の保護膜には、下図に示す2タイプが有りますが、保護膜帯タイプは保護膜に 余分なストレスがかからない様に位置決め爪を設定する必要があります。

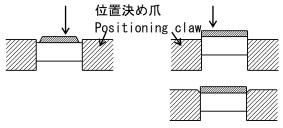
位置決め爪が抵抗器の保護膜に当たる場合やチャッキング荷重が大きすぎる場合は、保護膜欠けやクラックを発生する事があります。

If the mounting load is too large or the air nozzle bottom dead center is too low, the protective film may be chipped or cracked, so please be careful.

In addition, although there are two types of protective film for our surface mount resistors shown in the figure below, the protective film band type requires the positioning claw to be set so that no extra stress is applied to the protective film.

If the positioning claw touches the protective film of the resistor or the chucking load is too large, the protective film may be chipped or cracked.

保護膜(ガラス質)Protective film (vitreous)



保護膜独立タイプ

Protective film independent type RPC05, RPC10, RPC18 RPC33, RPC50, RPC1S etc. 保護膜帯タイプ Protective film band type RPC01, RPL03 etc.

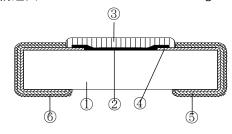
# 4. はんだ付け条件 Soldering conditions

(1) はんだ付け許容温度・時間 Allowable soldering temperature and time

表面実装用抵抗器の電極は中間にニッケルを配す三層構造になっていますので、通常リフローやフローの使用でははんだ食われする事は有りませんが、必要以上に高温のはんだを使用する場合には電極が熱衝撃等によるダメージを受ける事が有りますので、注意が必要です。

Since the electrodes of surface mount resistors have a three-layer structure in which nickel is placed in the middle, normal reflow or flow use will not lead to solder erosion, but when high-temperature solder is used more than necessary, the electrodes may be damaged by thermal shock, etc., so care must be taken.

#### 基本構造図 Basic structural drawing



名称 Name	材料 Material
①基板	高純度アルミナ
Substrate	High-purity aluminum
②抵抗皮膜	金属系混合厚膜
Resistive film	Mixture metal based thick film
③保護膜	特殊ガラス 又は樹脂膜
Protective film	Special glass or resin film
④内部電極	銀系厚膜
Internal electrode	Silver-based thick film
⑤中間電極	ニッケルめっき
Intermediate electrode	Nickel plating
6外部電極	錫めっき
External electrodes	Tin plating

- ※ 当社品は、無鉛ペーストに対応しています。
- \* Our products are compatible with lead-free pastes.

### (2) はんだ盛り量について Amount of solder

下図のように適量にするのが望ましく、多過ぎると温度サイクル等で電極部にストレスを与える原因となり、少な過ぎると導通不良の原因となります。

As shown in the figure below, it is desirable to use an appropriate amount. If it is too large, stress is applied to the electrode due to temperature cycling, etc., and if it is too small, conduction failure may occur.



- (3) リフローはんだ付け Reflow soldering
  - ① はんだペースト Solder paste
    - 一般的にメタルスクリーンを使用して印刷により塗布します。

はんだペーストは、次の項目に考慮して選定することが必要です。

- ・印刷性が良い。(だれ、にじみが少ない。)
- ・粘度変化が少ない。
- ・リフロー後はんだボールの発生が少ない。
- ・フラックス残渣に腐食性がない。 (低残渣無洗浄タイプが望ましい。)

It is generally applied by printing using a metal screen.

The solder paste must be selected in consideration of the following items.

- Good printability. (There is little sagging and bleeding.)
- · Viscosity change is small.
- There is little generation of solder balls after reflow.
- Flux residue is not corrosive.
  - (A low residue-free cleaning type is desirable.)

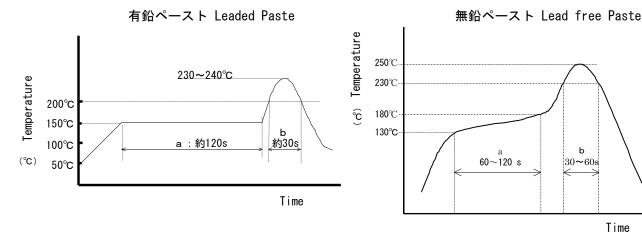
#### ② 温度プロファイル Temperature profile

a:基板の反り、変形、抵抗器立ちを防止するために予備加熱が必要です。

b:本加熱後は、急冷しないような配慮が必要です。

 Preheating is required to prevent board warping, deformation, and standing of resistors.

b : After the main heating, care must be taken to avoid rapid cooling.



#### (4) フローはんだ付け Flow soldering

① フラックス Flux

通常は低塩素系のフラックスが使用されています。

フラックスは、次の項目を考慮して選定することが必要です。

- ・はんだより流動性が大きい。
- ・フラックスの融点がはんだの融点より低い。
- ・フラックス残渣に腐食性がない。

又、フラックス濃度は、はんだ付け性に大きく影響しますので、適正な値に管理することが必要です。 Low chlorine type flux is usually used.

The flux must be selected in consideration of the following items.

- Higher fluidity than solder.
- The melting point of the flux is lower than that of the solder.
- Flux residue is not corrosive.

In addition, flux-concentration greatly affects Solderability, so it is required to control the flux-concentration to an appropriate level.

### ② はんだ Solder

1) 有鉛ペースト Leaded paste

通常は共晶はんだ (スズ 63 %, 鉛 37 %) が使用されています。

このはんだは、半溶融状態が少なく、固体からすぐ液体となるため低い温度ではんだ付けが可能であり、抵抗器にかかる熱ストレスが最小限で済みます。

Normally, eutectic solder (63 % tin, 37 % lead) is used.

This solder can be soldered at low temperatures because it has less semi-molten state and becomes liquid soon from the solid, minimizing the thermal stress on the resistor.

2) 無鉛ペースト Pb-free paste

PRTR 制度で定められた第一種指定化学物質である鉛の削減に対応した Sn-Ag-Cu-Bi 系又は Sn-Ag-Cu 系組成のはんだペーストでの使用が可能です。

It can be used in solder pastes with Sn-Ag-Cu-Bi or Sn-Ag-Cu compositions that reduce lead, which is a Class 1 designated chemical substance specified by the PRTR system.

③ はんだ付け温度・時間 Soldering temperature and time

使用するはんだの種類によって異なりますが、温度は230~250℃、5秒以内が一般的です。

Temperature is generally 230 to 250°C for 5 seconds or less, depending on the type of used solder.

#### (5) コテはんだ付け Soldering iron

通常のはんだコテの先端温度は非常に高温で、表面実装用抵抗器に熱ストレスがかかりますので、電子温度コントロール付きのはんだコテで、容量の比較的小さいもの(30 W程度)をご使用下さい。はんだコテにてはんだ付けを行う場合、こて先を表面実装用抵抗器本体に直接当てないで、はんだ付けを行ってください。又、できるだけ短時間(350℃、3秒以内)で行ってください。

尚、はんだコテによる部品取り外しの際には、必ず両側の電極のはんだを十分融かしてから加圧する必要があります。(一方の電極側のはんだのみ融かして加圧すると、もう一方の電極が破壊することがあります。)又、表面実装用抵抗器の電極やガラスコートに、直接コテ先が触れないようご注意下さい。

The temperature at the tip of a normal soldering iron is extremely high and will put thermal stress on the surface mount resistor, so please use a soldering iron with an electronic temperature control and a relatively small capacity (approximately 30 W). When soldering with a soldering iron, do not apply the iron tip directly to the body of the surface mount resistor. In addition, perform this procedure in as short a time as possible (350° C, within 3 seconds). When removing parts with a soldering iron, be sure to melt the solder on both sides of the electrode before applying pressure. (Applying pressure by melting only the solder on one side of the electrode may cause the other electrode to break.) Also, be careful not to touch the tip of the soldering iron directly with the electrode or glass coat of the surface mount resistor.

### 5. 洗浄 Cleaning

残留フラックスは、耐湿特性や耐腐蝕特性に悪影響を及ぼす可能性がありますので洗浄を行なう 必要があります。

(但し、低残渣無洗浄タイプのものについては、洗浄を行なう必要はありません。)

洗浄方法は、超音波洗浄が一般的です。

表面実装用抵抗器は、その使用主材料が金属・セラミック・ガラス系なので、どのような有機溶剤で洗浄しても問題ありませんが、超音波洗浄の出力が大き過ぎると抵抗器に損傷を与えることが有りますので洗浄にご注意下さい。

洗浄溶剤としては、代替フロンやアルコール系溶剤の使用をお薦めします。

超音波洗浄は下記の範囲でのご使用をお薦めします。

・出 力:20W/I以下

・周波数:数十 kHz ・温 度:40℃以下

時間:数分間

Residual flux may have a negative effect on moisture resistance and corrosion resistance, so it must be cleaned.

(However, cleaning is not necessary for low-residue, no-clean types.)

Ultrasonic cleaning is common cleaning method.

The main materials used for surface mount resistors are metal, ceramic, and glass. Cleaning with any organic solvents is acceptable.

However, if the ultrasonic cleaning output is too high, the resistors may be damaged. Be careful to clean them.

We recommend the use of CFC substitutes and alcohol-based solvents as cleaning solvents.

Ultrasonic cleaning is recommended in the following range.

• Output: 20 W /I or less

• Freq: tens of kHz

Temperature: 40°C or less
Time: several minutes

# 6. 保存上の注意 Storage Precautions

① 極端な高温高湿の保存条件下では、電極表面の酸化を引き起こし、はんだ付け性が劣化する恐れがありますので、ご注意下さい。

(推奨保存条件:温度 5~35℃、相対湿度 25~85% 結露しないこと、

直射日光が当たらないこと、

エンボステープ品は、紫外線(蛍光灯を含む)に長時間晒されないこと)

- ② 極端な乾燥雰囲気での保存及び、使用はトップテープ帯電の原因になりますのでご注意下さい。(トップテープ引き剥がしの際に部品が付着することがあります。)
- ③ 酸性ガス、硫化水素ガス及び、薬品を多く使用する場所での保存はご遠慮下さい。
- ① Please note that under extreme Damp heat, steady state storage conditions, Solderability may deteriorate due to oxidization of the electrode surface.

(Recommended storage conditions:

Temperature 5 to 35 °C, relative humidity 25 to 85 % non-condensing Avoid direct sunlight

Embossed tape products should not be exposed to ultraviolet light (including fluorescent lights) for long periods of time.)

- ② Storage and use in an extremely dry atmosphere may cause top tape electrification. (Parts may adhere when top tape is peeled off.)
- ③ Please refrain from storing in places where acid gas, hydrogen sulfide gas, or chemicals are used frequently.

# 7. 使用期間 Expiration date

上記推奨保存条件で出荷後1年以内にご使用願います。

長期間の保管では、電極表面に酸化膜が形成され、はんだ付け性が劣化する恐れがあります。

Please use within one year after shipment under the recommended storage conditions above.

If stored for a long time, an oxide film may form on the electrode surface and solderability may deteriorate.